

**IAEA**

Международное агентство по атомной энергии

# Генеральная конференция

**GC(48)/OR.2**

Issued: February 2005

**General Distribution**

Russian

Original: English

**Сорок восьмая (2004 год) очередная сессия**

## Пленарное заседание

### Протокол второго заседания

*Венский центр "Австрия", понедельник, 20 сентября 2004 года, 15 час. 05 мин.***Председатель: Г-н РОНАКИ (Венгрия)**

### Содержание

Пункт		Пункты
предварительной повестки дня*		
7	Общая дискуссия и Ежегодный доклад за 2003 год (продолжение)	1–90
	Выступления делегатов:	
	Российской Федерации	1–10
	Китая	11–19
	Словакии	20–26
	Румынии	27–35
	Саудовской Аравии	36–42

Состав делегаций, присутствующих на сессии, приводится в документе GC(48)/INF/16/Rev.1.

[\*] GC(48)/1 и Corr.1 и Add.1.

В настоящий протокол могут вноситься поправки. Поправки следует представлять на одном из рабочих языков в пояснительной записке и(или) внесенными в один из экземпляров протокола. Их следует направлять в Секретариат директивных органов, Международное агентство по атомной энергии (the Secretariat of the Policy-Making Organs, International Atomic Energy Agency, Wagramerstrasse 5, P.O. Box 100, A-1400 Vienna, Austria.); факс +43 1 2600 29108; эл.почта [secrmo@iaea.org](mailto:secrmo@iaea.org); или через GovAtom, используя ссылку "Feedback". Поправки следует представлять в течение трех недель с момента получения протокола.

## Содержание (продолжение)

Пункт предварительной повестки дня*		Пункты
	Марокко	43–51
	Буркина-Фасо	52–54
	Украины	55–63
	Туниса	64–72
	Йемена	73–76
	Дании	77–81
	Чили	82–90

**Сокращения, используемые в настоящем протоколе:**

АРАЗИЯ	Региональное соглашение о сотрудничестве для арабских государств в Азии при проведении исследований, разработок и при подготовке кадров в связанных с ядерной наукой и технологией областях (ARASIA)
АФРА	Африканское региональное соглашение о сотрудничестве при проведении исследований, разработок и при подготовке кадров в связанных с ядерной наукой и техникой областях (AFRA)
ВАО АЭС "восьмерка"	Всемирная ассоциация организаций, эксплуатирующих АЭС (WANO) Группа восьми (G-8)
ВОУ	высокообогащенный уран (HEU)
ГЯП	Группа ядерных поставщиков (NSG)
ДВЗЯИ	Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (CTBT)
ДНЯО	Договор о нераспространении ядерного оружия (NPT)
ЕБРР	Европейский банк реконструкции и развития (EBRD)
Евратом	Европейское сообщество по атомной энергии (Euratom)
ЗСЯО	зона, свободная от ядерного оружия (NWFZ)
ИМО	Международная морская организация (IMO)
ИНПРО	Международный проект по инновационным ядерным реакторам и топливным циклам (INPRO)
ИНСААР	Комплексная оценка безопасности исследовательских реакторов (INSARR)
ИППАС	Международная консультативная служба по физической защите (IPPAS)
КНДР	Корейская Народно-Демократическая Республика (DPRK)
Конференция по рассмотрению действия ДНЯО	Конференция участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора (NPT Review Conference)
КФЗЯМ	Конвенция о физической защите ядерного материала (CPPNM)
МСН	метод стерильных насекомых (SIT)
МЭ США	Министерство энергетики США (USDOE)
НОУ	низкообогащенный уран (LEU)
ОМУ	оружие массового уничтожения (WMD)
ОСАРТ	Группа по рассмотрению вопросов эксплуатационной безопасности (OSART)
ОЭСР/АЯЭ	Агентство по ядерной энергии Организации экономического сотрудничества и развития (OECD/NEA)
Пелиндабский договор	Договор о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке (Pelindaba Treaty)
РСС	Региональное соглашение о сотрудничестве при проведении исследований, разработок и при подготовке кадров в связанных с ядерной наукой и техникой областях (для Азии и Тихого океана) (RCA)
"семерка"	Группа семи (G-7)
СПС	Структура программы для страны (CPF)
ФТС	Фонд технического сотрудничества (TCF)
PWR	реактор с водой под давлением



## **7. Общая дискуссия и Ежегодный доклад за 2003 год** (продолжение) (GC(48)/3)

1. Г-н РУМЯНЦЕВ (Российская Федерация) говорит, что прошедший год был непростым, и мир сталкивается с новыми вызовами. Прошло меньше месяца с того дня, когда в городе Беслане, на юге России, произошла трагедия огромного масштаба. По-прежнему трудно осознать чудовищность этого преступления, направленного против самых незащищенных членов общества — детей. Эти и другие акты подчеркивают варварскую и бесчеловечную природу терроризма, который создает угрозу безопасности, общим демократическим ценностям и основным правам и свободам человека. Эти акты вновь продемонстрировали, что у терроризма нет ни границ, ни религиозных и моральных принципов. Поэтому международное сообщество должно объединиться в борьбе с ним. Эта угроза многократно усилится, если террористы смогут получить в свои руки ОМУ. Ядерный терроризм и тайное расползание ядерных материалов и технологий - это реальная угроза, для противодействия которой Россия совместно с другими странами принимает все меры. Его страна стала одним из инициаторов резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности, касающейся нераспространения, цель которой - укрепление международного сотрудничества в борьбе с незаконным оборотом ОМУ, средств его доставки и связанных с их производством материалов и технологий.

2. В июне 2004 года лидеры "восьмерки" приняли на Си-Айленде план действий в области нераспространения, в котором предложен перечень мер в целях укрепления международных режимов нераспространения ОМУ и предотвращения угрозы попадания такого оружия и его компонентов в руки террористов. Основной акцент в плане сделан на максимальную сдержанность в экспорте чувствительных ядерных технологий, оборудования и материалов. В плане также говорится о роли Агентства в противодействии новым вызовам и угрозам терроризма, включая факты обнаружения незаявленной ядерной деятельности в области обогащения урана в некоторых странах - участницах ДНЯО. Его делегация отмечает, что недавно Генеральный директор образовал группу экспертов по проведению анализа возможных путей решения проблем, связанных с чувствительными элементами ядерного топливного цикла. Еще одним важным шагом стала Инициатива по сокращению глобальной угрозы, представленная в мае 2004 года министром энергетики США С. Абрахамом. Проведенная только что Международная конференция партнеров по Инициативе по сокращению глобальной угрозы, организаторами которой выступили Россия, США и МАГАТЭ, продемонстрировала значимость и своевременность этой Инициативы.

3. В мае 2004 года в Москве было подписано российско-американское соглашение о сотрудничестве по ввозу в Россию топлива исследовательских реакторов российского/советского производства. Реализация этого соглашения будет способствовать достижению целей нераспространения ядерного оружия, сделает высокообогащенные материалы недоступными для незаконного оборота. К настоящему времени свежее топливо вывезено с исследовательских реакторов, расположенных в Сербии и Черногории, Румынии, Болгарии, Ливии, Узбекистане, и прорабатываются вопросы вывоза топлива из Украины и Чешской Республики. В процессе выполнения проекты вывоза облученного топлива из Узбекистана, а также из Сербии и Черногории. Россия активно участвует в реализации "Инициативы трех сторон" – Агентства, России и США - по повышению безопасности обращения с радиоактивными источниками в странах бывшего СССР.

4. Прошедший год ознаменовался рядом событий, которые проверили на прочность систему гарантий Агентства, и оно продемонстрировало свою способность успешно выполнять уставные функции, проводя высокопрофессиональные проверки. Обнаружение существования сети фирм, вовлеченных в незаконную торговлю ядерными материалами, оборудованием и технологиями, требует от мирового сообщества принятия решительных мер по укреплению системы гарантий Агентства. Дополнительный протокол является наиболее эффективной мерой по повышению транспарентности ядерной деятельности государств, и его делегация призывает все страны, которые еще не присоединились к дополнительному протоколу, сделать это как можно скорее.

5. В 2004 году отмечается 50-летие пуска первой в мире атомной электростанции в Обнинске. В связи с этим юбилейным событием Агентством и Федеральным агентством по атомной энергии летом этого года в Москве была проведена Международная конференция "50 лет атомной энергетике - уроки и задачи на следующие полвека", в которой участвовало более 400 человек из 39 стран, включая главу правительства России Михаила Фрадкова и Генерального директора Агентства. Приветствие конференции направил президент Российской Федерации Владимир Путин, в котором он отметил, что сегодня атомная энергетика - это растущая отрасль, которая активно содействует социально-экономическому прогрессу многих государств. Мощность первой в мире АЭС по современным меркам была невелика, но она оказалась достаточной, чтобы обосновать возможность и целесообразность перехода к широкомасштабному освоению атомной энергии в мирных целях. Спустя 50 лет ядерная энергетика, несомненно, превратилась в высокоразвитую и высокотехнологичную отрасль производства, обеспечивая около 17% энергопотребления человечества. Начиная с 1954 года география использования атомной энергии непрерывно расширялась, и для некоторых стран ее вклад в их энергетический сектор экономики сегодня является решающим. Проводится работа по обновлению лицензионной деятельности и продлению эффективной эксплуатации АЭС, разработаны инновационные проекты реакторных установок с улучшенными экономическими показателями и удовлетворяющие повышенным требованиям в области обеспечения безопасности. В ряде стран разработаны планы расширения ядерных энергетических программ, основанных на существующих проектах. На конференции было предложено обратиться к МАГАТЭ с просьбой о проведении сравнительной оценки факторов риска при производстве и использовании электроэнергии в мире, полученной от разных источников, и такая оценка могла бы дать ценную информацию о перспективах мировых потребностей и помочь в определении стратегии глобального энергетического развития. Основной вывод состоит в том, что ядерная энергия может и должна стать основой построения энергетической системы, обеспечивающей устойчивое, экологически безопасное, экономически выгодное и социально приемлемое развитие человечества в XXI веке.

6. Проведение научно-исследовательских и опытно-конструкторских работ по созданию и функционированию новой атомной энергетике наиболее эффективно было бы осуществлять в рамках международного сотрудничества, объединяющего ресурсы всех участвующих государств. Будущее атомной энергетике во многом зависит от плодотворного международного сотрудничества в рамках МАГАТЭ - уникальной организации, которая в состоянии обеспечить решение этой задачи. Президент Путин во время его встречи с Генеральным директором в июне 2004 года в Москве подчеркнул то значение, которое Российская Федерация придает Агентству. Он сказал, что Россия всегда поддерживала его деятельность, что оно стало престижной и мощной организацией, которая выполняет важнейшую функцию и пользуется огромным авторитетом, и что его деятельность осуществляется профессионально и лишена какой бы то ни было политической конъюнктуры. Россия сделает все для того, чтобы и далее поддерживать МАГАТЭ.

7. Большое значение имеет деятельность, направленная на повышение эффективности и действенности системы гарантий Агентства, а также на разработку интегрированной системы гарантий. Российская Федерация готова принять участие в формировании специального комитета по гарантиям при Совете управляющих.

8. Как часть процесса административной реформы в России вместо упраздненных Министерства Российской Федерации по атомной энергии (Минатома) и Федерального надзора России по ядерной и радиационной безопасности (Госатомнадзора) созданы Федеральное агентство по атомной энергии (Росатом) и Федеральная служба по техническому, экологическому и атомному надзору (Ростехнадзор). Всем вопросам, связанным с безопасностью использования атомной энергии будет уделяться еще большее внимание. Его страна будет и впредь содействовать усилиям Агентства с целью укрепления международного сотрудничества в области ядерной и радиационной безопасности. Особое значение в этой связи придается вопросам безопасности радиоактивных источников, укрепления национального контроля над выдачей лицензий и разрешений на работу с такими источниками и производство источников, систем их учета, транспортировки и экспортно-импортных операций. Россия направила Агентству письменное уведомление о принятии политического обязательства в отношении Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников, а также она поддерживает работу, проводимую Агентством, по разработке режима глобального экспортного контроля над радиоактивными источниками.

9. Создание крупномасштабной ядерной энергетики требует от всех стран сохранения и использования накопленных знаний о ядерных технологиях, а также сопутствующей культуры безопасности. Он выражает удовлетворение деятельностью Агентства по сохранению ядерных знаний и говорит, что Россия сотрудничает с Агентством в осуществлении ряда проектов в этой области. Результаты не только Международной конференции "Управление ядерными знаниями: стратегии, управление информацией и развитие кадровых ресурсов", проходившей с 7 по 10 сентября 2004 года в Сакле, Франция, но и деятельности рабочих групп Агентства, занимающихся этим вопросом, позволяют констатировать, что положено хорошее начало этой работы. Его страна поддерживает международные усилия, направленные на выработку международных критериев и стандартов ядерного образования, а также действия Всемирного ядерного университета.

10. Первая атомная электростанция мощностью 5 МВт стала символом новой эры в энергетике в XX веке. Широкомасштабное мирное использование атомной энергии может и должно стать символом XXI века.

11. Г-н ЧАН Хуачжу (Китай) говорит, что в течение всех 20 лет пребывания его страны в составе Агентства она активно поддерживала деятельность Агентства по содействию мирному использованию ядерной энергии и применению гарантий в соответствии с Уставом. Она сотрудничала с Агентством и его государствами-членами в областях ядерной энергетики, ядерного топливного цикла, ядерной безопасности, радиационной защиты, применений ядерной технологии и подготовки кадров. По оценкам до 2003 года на основе программы технического сотрудничества Агентства Китай для обучения и в порядке научных посещений направил в другие государства-члены более 2000 человек и получил большой объем экспертной помощи. Это оказало положительное воздействие на развитие ядерной энергетики, создание и совершенствование регулирующей системы ядерной безопасности и применение ядерных технологий в его стране. Со своей стороны, Китай прилагал все усилия, с тем чтобы оказать поддержку деятельности Агентства, предоставляя людские, материальные и финансовые ресурсы. Кроме того, к концу 2003 года он сделал добровольные взносы в общей сумме 13 млн. долл., обеспечил другим государствам-членам подготовку кадров и услуги экспертов и оказал услуги принимающей стороны более чем для 200 совещаний Агентства. Он

активно участвовал в деятельности РСС и является ведущей страной в сотрудничестве в области ядерной агрономии, способствуя региональному развитию мирного использования ядерной энергии.

12. Он объявляет, что его правительство приняло решение предоставить Агентству внебюджетный взнос в размере 1 млн. долл. в поддержку технического сотрудничества в интересах развивающихся стран и в целях укрепления физической ядерной безопасности.

13. Поскольку нераспространение ОМУ – это средство поддержания международного и регионального мира и стабильности, Китай является непоколебимым сторонником нераспространения ОМУ, в том числе ядерного оружия и средств его доставки. Он выступает за всеобъемлющее запрещение и полное уничтожение ядерного оружия и принимает активное участие в международном сотрудничестве, направленном на нераспространение. В последние годы его правительство принимает эффективные меры по предотвращению распространения и ядерной террористической деятельности.

14. Китай поддерживает усилия Агентства по повышению действенности и эффективности режима гарантий. В 2002 году он был первым государством, обладающим ядерным оружием, которое ратифицировало дополнительный протокол к своему соглашению о гарантиях, и в 2003 году он выпустил Белую книгу, озаглавленную *Политика и меры Китая в сфере нераспространения*. Подтвердив в марте 2004 года свои обязательства в отношении соблюдения *Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников*, Китай разработал соответствующие законы и регулирующие положения и создал национальную регулируемую систему. Он играл конструктивную роль в подготовке изменений в КФЗЯМ и надеется, что государства, подписавшие эту Конвенцию, вскоре достигнут согласия по этим поправкам.

15. Присоединение Китая к ГЯП в мае 2004 года – это еще одно свидетельство поддержки им многостороннего режима нераспространения. Он вступил во все соответствующие международные организации и подписал все международные договоры и конвенции, посвященные ядерному нераспространению. Китай будет добросовестно выполнять свои международные обязательства и обеспечит соответствие своих внутренних законов международной практике. Это включает его регулирующие положения, касающиеся контроля за экспортом ядерных материалов и контроля за экспортом ядерных материалов двойного использования и связанных с ними технологий, которые в настоящее время находятся в процессе пересмотра.

16. В отношении ядерных вопросов в КНДР и Исламской Республике Иран Китай убежден, что они должны решаться мирными средствами на основе дипломатических усилий и сотрудничества. Китай считает, что Корейский полуостров должен быть свободен от ядерного оружия, ибо это гарантирует мир и стабильность. Мирное урегулирование этого вопроса на основе диалога и переговоров удовлетворит законные озабоченности КНДР в отношении безопасности, и это отвечает интересам не только непосредственных участников, но и региона и международного сообщества в целом. Его правительство будет и далее прилагать усилия по содействию шестисторонним переговорам по данному вопросу. В отношении Ирана Китай считает, что этот вопрос должен решаться на основе диалога в рамках Агентства.

17. Ядерная энергетика – это важная часть энергетической стратегии Китая, и ее доля в общем производстве энергии возрастает. К июлю 2004 года в континентальном Китае в эксплуатации находились 9 энергоблоков с общей установленной мощностью 7010 МВт (эл.). Благодаря сооружению АЭС "Тяньвань", которая должна войти в строй в 2005 году, эта мощность возрастет до 9130 МВт (эл.). Ядерная энергетика обеспечивает более 13% общего

снабжения электроэнергией в провинциях Чжэцзян и Гуандун, и она делает значительный вклад в экономическое и социальное развитие этих районов. Энергоблоки функционируют в хороших условиях безопасности, и радиационная обстановка на прилегающих территориях поддерживается на уровне естественного фона. Стремясь ускорить развитие ядерной энергетики, китайское правительство недавно одобрило сооружение в Саньмэни, провинция Чжэцзян, и Линао, провинция Гуандун еще двух блоков PWR по 1000 МВт (эл.) каждый. Рассматриваются предложения о проекте "Янцзян" в провинции Гуандун и о расширении второй очереди АЭС "Циньшань" в провинции Чжэцзян. Предварительные расчеты показывают, что к 2020 году мощность АЭС Китая достигнет как минимум 36 000 МВт (эл.) и составит 4% общей установленной мощности страны. Особое значение ядерная энергетика приобретает в прибрежных зонах, где наблюдается рост экономики и существует высокий спрос на электроэнергию.

18. Китай планирует принять на вооружение передовые технологии, с тем чтобы обеспечить высокие уровни безопасности и экономической эффективности работы его АЭС. Хотя его основная цель состоит в том, чтобы достичь самообеспеченности в сооружении крупных станций, он будет в благоприятном ключе рассматривать конкурентоспособные предложения поставщиков из всех стран.

19. В 50-е годы прошлого столетия первая в мире атомная электростанция в Обнинске возвестила о наступлении эры мирного использования ядерной энергии. Агентство всегда играло положительную роль как в этой области, так и в предотвращении распространения ядерного оружия. Китай надеется, что оно, как предписывает его Устав, будет поддерживать сбалансированное развитие обоих направлений деятельности, с тем чтобы ядерная энергия могла и далее приносить пользу человечеству.

20. Г-н РУСКО (Словакия) говорит, что, как показали недавние террористические нападения в Испании и Российской Федерации, в международной повестке дня, к сожалению, по-прежнему доминируют вопросы, касающиеся международного терроризма и ОМУ. Несмотря на беспрецедентные усилия международного сообщества в борьбе против этих угроз, сделать предстоит еще очень много.

21. Глобальное нераспространение, ядерное разоружение и борьба против ядерного терроризма требуют решительной международной поддержки, сотрудничества и готовности к поиску решений. Недавние вызовы режиму ДНЯО демонстрируют, что он должен иметь универсальное применение. Словакия призывает те государства, которые не являются участниками ДНЯО, присоединиться к нему как государства, не обладающие ядерным оружием. Его страна неизменно поддерживает программу Агентства по повышению действенности и экономической эффективности системы гарантий на основе разработки интегрированных гарантий. Как новое государство - член Европейского союза Словакия выполнила свои конституционные требования в отношении вступления в силу соглашения о гарантиях и дополнительного протокола. Он призывает все те многочисленные государства, которые еще не подписали и не ввели в действие соглашения о гарантиях и дополнительные протоколы, незамедлительно сделать этот шаг.

22. Его правительство придает большое значение пересмотру КФЗЯМ и приветствует инициативу Генерального директора созвать дипломатическую конференцию в целях внесения поправок в эту Конвенцию.

23. Налицо воодушевляющие результаты в сфере мирного использования ядерной энергии. Все больше государств-членов признают важную роль ядерной энергии в обеспечении энергетической независимости и содействии здоровью и процветанию человечества. Работа Агентства в этой области является незаменимой.

24. Безопасное использование ядерной энергии имеет исключительное значение, и ответственность за него несет все ядерное сообщество. В последние годы работники регулирующих органов и операторы обменивались опытом и технической информацией по вопросам ядерной безопасности на целом ряде форумов. Агентство играет критически важную роль в поддержке такой деятельности и предоставлении своих услуг государствам-членам. Словакия поддерживает сотрудничество Агентства с другими органами системы Организации Объединенных Наций, учреждениями Европейского союза и другими международными организациями, такими, как ОЭСР/АЯЭ и ВАО АЭС.

25. В среднесрочной перспективе ядерная энергия остается важным источником энергии в Словакии, и безопасность является предпосылкой для ее использования. Исходя из эксплуатационных показателей, оценок, проводимых регулирующими органами, и результатов инспекций, национальный ядерный регулирующий орган считает, что эксплуатация всех ядерных установок в Словакии безопасна и отвечает требованиям соответствующих регулирующих положений и международной образцовой практики. Агентство – это наиболее приемлемая организация для установления норм безопасности и для предоставления услуг в сфере безопасности, что обеспечивает важную независимую обратную связь.

26. За более чем 10-летний период членства в Агентстве Словакия участвовала во множестве национальных, региональных и межрегиональных проектов технического сотрудничества. Как новый член Европейского союза она считает, что техническое сотрудничество останется одной из самых важных областей сотрудничества с Агентством, и будет приветствовать двухлетний переходный период в этих новых рамках, по окончании которого она станет донором. Как и в предшествующие годы, Словакия будет и впредь предоставлять экспертов и учебную базу и принимать стажеров и командируемых ученых в рамках организуемых Агентством мероприятий. Важным источником передаваемой информации и фактором, обеспечивающим устойчивое национальное развитие, является техническое сотрудничество в сферах безопасности, укрепления регулирующей инфраструктуры, долгосрочной эксплуатации АЭС, снятия с эксплуатации и ядерной медицины. Словакия в сотрудничестве с Агентством успешно осуществила национальный проект по созданию центра ядерной медицины, и она высоко оценит дальнейшую поддержку со стороны Агентства в реализации подобных проектов, которые планируются на будущее.

27. Г-н ВАЛЕКА (Румыния) говорит, что производство ядерной энергии делает важный вклад в энергоснабжение в его стране. В целях укрепления систематического планирования в ядерном секторе его правительство в соответствии с рекомендациями Агентства приняло СПС.

28. Экономический рост в Румынии в последние годы будет неизбежно сопровождаться ростом спроса на энергию, и, таким образом, правительство должно принять важные решения о дальнейшем развитии АЭС "Чернаводэ". Консорциумом, в который входят компании "Atomic Energy of Canada Limited" (AECL), "Ansaldoenergia" (Италия) и румынская компания "Nuclearelectrica", сооружается второй блок АЭС "Чернаводэ", ввод в эксплуатацию которого намечен на конец 2006 года. Этот проект будет частично финансироваться за счет кредита Евратома. Ядерное топливо, тяжелая вода и ядерное оборудование, на долю которых приходится 50% инвестиций, будут обеспечены национальной инфраструктурой. Запланировано сооружение третьего энергоблока АЭС "Чернаводэ" на основе партнерства государственного и частного секторов с использованием двустороннего порядка

финансирования, такого, как ВОР (строительство, эксплуатация, передача). Nuclearelectrica, AECL, Ansaldoenergia и Korea Hydro and Nuclear Power (Республика Корея) завершили первый этап технико-экономического обоснования, и на середину 2005 года намечено осуществление второго этапа. Благодаря высокому уровню ядерной безопасности, достигнутому на первом блоке АЭС "Чернаводэ", было одобрено продление лицензии на ее эксплуатацию. На 2005 год запланирована командировка ОСАРТ на эту станцию, и она будет еще одним шагом к достижению совершенства.

29. Румыния, которая обеспокоена угрозами глобальной безопасности, создаваемыми уязвимым ядерным и другим радиоактивным материалом, преисполнена решимости участвовать во всех международных инициативах по противодействию терроризму. Поэтому она будет и далее поддерживать меры, реализуемые в соответствии с соглашениями о гарантиях в связи с ДНЯО, а также дополнительными протоколами. В этом контексте Румыния поддерживает Инициативу по сокращению глобальной угрозы, начало которой положили Соединенные Штаты Америки, и приветствует участие Агентства в ряде сопутствующих программ. Одна из них - проект, обозначенный сноской a/, финансируемый правительствами Соединенных Штатов и Румынии, - предусматривает перевод исследовательского реактора TRIGA в Питешти с ВОУ на НОУ. Средства Румынии на этот проект выделены, контракт на изготовление и поставку НОУ топлива заключен и поставка 400 топливных стержней для реактора TRIGA намечена на 2006 год. Реактор в Питешти – это один из самых мощных исследовательских реакторов TRIGA в мире, используемый для послереакторных исследований материалов и производства радиоизотопов. Его программа производства радиоизотопов для медицины и промышленности была разработана в сотрудничестве с национальными лабораториями МЭ США.

30. Осуществляется план снятия с эксплуатации румынского исследовательского реактора ВВР, который был остановлен в 2002 году. На основе успешного партнерства между Агентством, Соединенными Штатами, Российской Федерацией и Румынией свежее топливо в 2004 году было отправлено в Российскую Федерацию, и в качестве первого шага к возвращению отработавшего топлива в июле 2004 года между МЭ США, Румынским ядерным агентством и румынскими регулирующими органами было подписано соответствующее соглашение. Все это демонстрирует большой потенциал проектов, осуществляемых в рамках международного партнерства.

31. Высказывая слова благодарности Секретариату за неизменную поддержку, оказываемую на основе его программы технического сотрудничества, он выражает надежду на то, что Агентство будет и далее использовать румынские ядерные установки в своих проектах сотрудничества. Румыния рассматривает вопрос о проведении последующей деятельности в связи с успешными региональными экспериментальными курсами по методам противодействия ядерным угрозам, которые она организовала в сотрудничестве с Агентством в феврале 2003 года. Эти курсы являются свидетельством приверженности Румынии плану действий Агентства по ядерному терроризму. Кроме того, его страна внесла более 50 000 долл. в Фонд физической ядерной безопасности.

32. После проведения командировки ИППАС в Румынию началась работа по модернизации ее систем ядерной физической защиты. Кроме того, в результате командировки ИНСАРР в Румынию было начато осуществление национального проекта по безопасности исследовательских реакторов.

33. Подход Европейского союза к ядерному нераспространению учитывает динамичный и не обязательно чисто военный характер ядерной угрозы и подчеркивает необходимость новой стратегической культуры в международном процессе решения проблем. Одна из ключевых задач, которые должны быть решены на местной основе в рамках двусторонних и региональных соглашений, это региональная безопасность.

34. В свете этого Румыния наращивает свои усилия, призванные привести ее ядерную законодательную основу в соответствие с последними нормами Европейского союза и Агентства. В ее закон о ядерной безопасности были внесены изменения, с тем чтобы обеспечить условия для создания организаций технической поддержки и большей финансовой гибкости в использовании внебюджетных ресурсов. Кроме того, уже действует закон о поддержке ядерной деятельности и мирного использования ядерной энергии, в соответствии с которым создан правительственный орган для координации как внутреннего, так и внешнего сотрудничества в ядерной области. Для обеспечения ядерной и радиационной безопасности важно развитие действенной и эффективной регулирующей основы и средств и наличие необходимых кадровых ресурсов и сопутствующей поддержки и технической инфраструктуры. И в этой связи при поддержке со стороны Агентства и Европейского союза идет процесс укрепления деятельности национального регулирующего органа. В стадии институционального становления находится новое национальное агентство по обращению с радиоактивными отходами (ANDRAD), которое было учреждено в соответствии с законом, принятым в 2003 году. Ядерная стратегия Румынии включает также меры, призванные обеспечить наличие для ее ядерного сектора необходимых кадровых ресурсов, и они включают программы вузовской и послевузовской подготовки.

35. Наконец, он говорит, что Румыния в соответствии с Уставом Агентства будет оказывать помощь и поддержку Агентству в деле осуществления ее действующего дополнительного протокола, а также любых других задач в области ядерного нераспространения.

36. Г-н АЛЬ-АТЕЛЬ (Саудовская Аравия) приветствует усилия Агентства, направленные на сохранение ядерных знаний и навыков, и одобряет уже достигнутый прогресс в содействии организации в университетах и специализированных научных учреждениях учебных курсов в целях подготовки нового поколения специалистов во всех соответствующих отраслях.

37. В отношении ядерных применений он подчеркивает значение помощи Агентства развивающимся странам в подготовке планов развития, которые сосредоточены на содействии передаче технологии и укреплении научных, технических и руководящих экспертных знаний в таких ключевых областях, как сельское хозяйство, продовольствие, здравоохранение, химические применения, водоснабжение и охрана окружающей среды. Он призывает Агентство искать более эффективные способы определения необходимых источников финансирования и содействовать тому, чтобы правительства несли часть расходов по осуществлению проектов развития. Самый реалистичный и практичный способ обеспечить прогнозируемое и своевременное финансирование ФТС и, следовательно, полное осуществление программы технического сотрудничества - сделать Фонд частью Регулярного бюджета Агентства.

38. В области физической ядерной безопасности он с удовлетворением отмечает меры Агентства, нацеленные на предотвращение ядерного и радиологического терроризма и на реагирование на инциденты, связанные с незаконным оборотом ядерного материала, а также на развитие базы данных по такому обороту.

39. Инспекции, проводимые Агентством в контексте ДНЯО и своих соглашений о гарантиях, эффективны и заслуживают доверия. Прискорбно, что призыв Агентства к некоторым государствам, имеющим передовые ядерные программы, присоединиться к ДНЯО и применять всеобъемлющие гарантии отклика не находит. Он особенно обеспокоен ситуацией на Ближнем Востоке, где Агентство не может осуществить резолюции, принятые на прежних сессиях Генеральной конференции, а также другими соответствующими международными организациями, направленными на создание на Ближнем Востоке ЗСЯО. Он призывает Агентство удвоить свои усилия в этой связи. Королевство Саудовская Аравия придает большое значение цели нераспространения и вновь повторяет свой призыв к созданию охватывающей все без исключения государства Ближнего Востока зоны, свободной от всех ОМУ, особенно ядерного оружия, исходя из той угрозы, которую такое оружие создает для международной безопасности и мира.

40. Саудовская Аравия, как участник ДНЯО и государство, не обладающее ядерным оружием, начала переговоры с Агентством о заключении соглашения о всеобъемлющих гарантиях.

41. В целях противодействия ядерному терроризму и предотвращения распространения ядерных материалов Саудовская Аравия усилила национальные меры надзора и контроля, используя надлежащую технологию. В этом контексте он обращает внимание на техническую и консультативную роль Агентства в создании национального потенциала и законодательства, относящихся к надзору за радиоактивными источниками и их сохранности.

42. Относительно мирных применений ядерной энергии он выражает удовлетворение по поводу продолжающегося сотрудничества между его страной и Агентством в сфере ядерного образования и медицинских, сельскохозяйственных и промышленных применений, хотя в последние годы число проектов сократилось.

43. Г-н БУТАЛЕБ (Марокко) вновь заявляет о приверженности его страны уставной цели Агентства, предусматривающей использование атома для мира, и трем основополагающим направлениям деятельности Агентства: проверке, безопасности и физической безопасности и передаче технологии. В пределах сферы своей компетенции Агентство может внести вклад в дело укрепления мира и безопасности во всем мире, в достижение устойчивого развития и защиту окружающей среды. В этих целях ему необходимо обеспечить не только соответствующую помощь и финансирование, но и политическую и моральную поддержку всех государств-членов.

44. Работа Агентства по проверке играет жизненно важную роль в сохранении международного мира и безопасности. Последняя Конференция по рассмотрению ДНЯО вновь подтвердила, что этот Договор, важный инструмент которого система гарантий Агентства, является краеугольным камнем режима нераспространения.

45. Осознавая необходимость обеспечения соблюдения международной законности, Марокко поддерживает все инициативы, призванные ограничить распространение ОМУ, и она поощряет всю деятельность, направленную на достижение мира, свободного от ядерного оружия, и на создание заслуживающей доверия системы проверки под эгидой Агентства. Доверие к системе гарантий базируется не только на ее способности обнаруживать незаконную деятельность, но также на ее универсальном, прозрачном и справедливом применении. С учетом этого Марокко призывает все государства, которые еще не сделали этого шага, незамедлительно присоединиться к ДНЯО и режиму гарантий Агентства, с тем чтобы обеспечить универсальность и не оставлять пробелов, которые создают угрозу для прогресса, достигнутого в этой области.

46. Марокко была одним из первых государств, которые ратифицировали ДНЯО и заключили соглашение о всеобъемлющих гарантиях с Агентством. В 2000 году она ратифицировала ДВЗЯИ и КФЗЯМ. Она способствовала также усилиям Агентства, направленным на укрепление гарантий, и подписала Пелиндабский договор, предусматривающий создание ЗСЯО в Африке. Кроме того, она была одной из первых стран, которые уведомили Генерального директора о своем принятии *Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников*, и она активно работает над созданием инфраструктуры, необходимой для применения положений этого Кодекса. Его делегация с удовлетворением объявляет, что Марокко намеревается подписать дополнительный протокол к своему соглашению о гарантиях с Агентством и, таким образом, еще раз продемонстрировать свою транспарентность и верность делу нераспространения и ядерной безопасности и физической ядерной безопасности.

47. Его правительство разделяет международную озабоченность по поводу сохраняющейся угрозы развертывания ядерного оружия на Ближнем Востоке. Марокко, которая активно поддерживает резолюцию GC(47)/RES/13, касающуюся применения гарантий МАГАТЭ на Ближнем Востоке, разочарована отсутствием какого-либо существенного прогресса в ее осуществлении. Израиль по-прежнему отказывается присоединиться к режимам нераспространения и поставить все свои ядерные установки и деятельность под гарантии Агентства. Такое отношение является серьезным препятствием на пути создания ЗСЯО на Ближнем Востоке и достижения справедливого и прочного мира - единственной гарантии всесторонней безопасности. Израилю следует рассмотреть вопрос о незамедлительном присоединении к ДНЯО и принятии мер Агентства по контролю и проверке всех его ядерных установок. Если все ядерные установки и деятельность в регионе будут находиться под гарантиями Агентства, то будет обеспечено доверие и будут облегчены шаги по созданию ЗСЯО. В этой связи Марокко поддерживает усилия Генерального директора по проведению форума с участием всех стран региона, с тем чтобы изучить опыт других регионов в создании такой зоны.

48. Угрозу ядерного терроризма необходимо воспринимать вполне серьезно. В целях создания инфраструктуры физической ядерной безопасности все государства должны получить ту помощь, в которой они нуждаются. В интересах недопущения злонамеренного использования ядерной энергии Марокко призывает все страны тесно сотрудничать с Агентством как в сфере физической защиты ядерных материалов и оборудования, так и в борьбе с незаконным оборотом.

49. Компетентные органы Марокко придают значение разработке - с помощью Агентства - национальной ядерной стратегии, с тем чтобы создать законодательную и регулируемую инфраструктуру, необходимую для мирного и безопасного использования ядерной энергии. Его делегация приветствует события в области безопасности, имевшие место после 47-й сессии Генеральной конференции. Они являются критически важными для признания ядерной энергии общественностью. Марокко поддерживает деятельность, выполняемую в целях продвижения концепции культуры безопасности, и призывает Секретариат и далее прилагать усилия в этой области. В этой связи важны подготовка кадров и обмен информацией, и Марокко, в рамках своего сотрудничества с Агентством продолжает обеспечивать подготовку кадров в сфере радиационной защиты для специалистов из франкоговорящей Африки. В октябре в Рабате должны начаться вторые послевузовские курсы.

50. Государства-члены должны предоставлять достаточные финансовые ресурсы, с тем чтобы Агентство могло удовлетворять постоянно растущие потребности развивающихся стран. Кроме того, особенно важно поддерживать хрупкое равновесие между направлениями уставной деятельности Агентства. Он призывает все государства-члены выполнять свои финансовые

обязательства перед Агентством и делать щедрые взносы в ФТС, с тем чтобы финансирование сотрудничества было достаточным, прогнозируемым и гарантированным. Он вновь заявляет о поддержке Марокко программы технического сотрудничества Агентства, которая позволяет международному сообществу извлечь выгоду из использования атомной энергии в таких социально-экономических областях, как здравоохранение, гидрология, сельское хозяйство и энергия. По мере повышения стоимости традиционных энергетических ресурсов растет интерес к ядерной энергетике.

51. Хотя поправка к статье VI Устава была принята Советом управляющих в 1998 году, в силу она до сих пор не вступала. К настоящему времени документ о принятии этой поправки, цель которой расширить представленность и, таким образом, повысить авторитет Совета управляющих, сдали на хранение только 36 стран, включая Марокко. Низкие темпы принятия задерживают ее вступление в силу, и это наносит ущерб идеалам демократизации международных организаций. Его делегация призывает государства-члены сдавать на хранение свои документы о принятии, с тем чтобы эта поправка могла вступить в силу как можно раньше.

52. Г-н БОНОУ (Буркина-Фасо) говорит, что цели ДНЯО ослабляются стремлением к обладанию ОМУ, и это создает растущую угрозу для международной безопасности. Буркина-Фасо приветствует уже принимаемые Агентством меры, призванные предотвратить использование ядерных или радиоактивных материалов в преступных или террористических целях, особенно на основе *Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников*. Его страна является активным членом группы "друзей дополнительного протокола", и она совместно с Агентством организовала региональный семинар по нераспространению ядерного оружия для государств - членов Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), Габона и Экваториальной Гвинеи, который состоялся в Уагадугу в феврале 2004 года. К странам ЭКОВАС был обращен призыв в качестве меры по укреплению доверия в поддержку режима нераспространения обеспечить универсальное присоединение к укрепленной системе гарантий Агентства. Буркина-Фасо приветствует принятые Алжиром, Бенином и Маврикием решения подписать дополнительные протоколы, и сама она поддерживает предлагаемые поправки к КФЗЯМ.

53. Вскоре, как часть национальных усилий по совершенствованию законодательной и регулирующей инфраструктуры в этой области, парламенту Буркина-Фасо будет представлен проект закона о радиационной защите. Несмотря на свои ограниченные ресурсы, Буркина-Фасо прилагает усилия, с тем чтобы делать взносы в ФТС, и она является активным участником деятельности в рамках АФРА. Она приветствует значительную поддержку, оказываемую Агентством в деле достижения устойчивого развития, и очень высоко оценивает подготовку, получаемую ее должностными лицами. Она решительно поддерживает проект резолюции Африканской группы по разработке МСН для искоренения малярии и, как и некоторые другие страны субрегиона западной и северной Африки, обеспокоена появлением мигрирующей саранчи, которая угрожает сельскохозяйственным культурам и пастбищам. Было бы весьма желательно, чтобы Агентство оказало поддержку заинтересованным странам в поиске долгосрочного решения этой проблемы.

54. В заключение он благодарит Генерального директора за всю ту работу, которую Агентство проделало в поддержку мира и безопасности во всем мире, и призывает государства-члены тесно сотрудничать в этих целях.

55. Г-н ТУЛУБ (Украина) говорит, что в его стране развитие ядерного энергетического сектора составляет основу для обеспечения потребностей растущей экономики страны. Для Украины, имеющей 14 ядерных энергоблоков в эксплуатации, повышение надежности и безопасности ядерных реакторов, решение вопросов обращения с отработавшим топливом и радиоактивными отходами являются одними из главных приоритетов.

56. 2004 год для Украины знаменуется вводом в эксплуатацию новых блоков на Хмельницкой и Ровненской АЭС мощностью 1 млн. кВт (эл.) каждый. Украина благодарна всем международным организациям, участвовавшим в работах по строительству, в том числе ЕБРР и Евратому. Это событие является важным не только для его страны, но и для всего ядерного энергетического сообщества - как свидетельство восстановления доверия к ядерной энергетике и к программе развития ядерной энергетики в Украине.

57. Украина неукоснительно следует взятым на себя обязательствам в сфере ядерной безопасности, и в ней реализуются программы модернизации и повышения безопасности действующих атомных энергоблоков. В ней принят закон о финансовом обеспечении снятия с эксплуатации ядерных установок. Представленный Украиной в рамках Конвенции о ядерной безопасности третий национальный доклад свидетельствует о значительной работе, выполняемой в Украине, направленной на дальнейшее повышение безопасности при усилиях, концентрирующихся на безопасной эксплуатации действующих атомных станций, продлении срока их эксплуатации на основе обеспечения необходимого уровня безопасности, решении вопроса безопасного хранения отработавшего ядерного топлива, снятии с эксплуатации Чернобыльской АЭС и преобразовании объекта "Укрытие" в экологически безопасную систему. Предстоящее Сопредседание сторон Конвенции о ядерной безопасности продемонстрирует дальнейший общий прогресс, достигнутый в повышении уровня ядерной и радиационной безопасности атомных станций со времени второго Сопредседания. Его делегация высоко оценивает деятельность Агентства в сфере безопасности, включая разработку и пересмотр норм безопасности, которые являются основой для разработки в Украине национальных регулирующих документов.

58. Украина поддерживает усилия Агентства по повышению эффективности системы гарантий. Учитывая новые угрозы безопасности, всем государствам-членам необходимо приложить максимум усилий для предотвращения нераспространения ядерного оружия и переключения ядерных технологий на военные цели. Договор о нераспространении ядерного оружия является исключительно важным инструментом в области предотвращения ядерного распространения. Отказ Украины от ядерного арсенала и присоединение к этому Договору десятью годами ранее стали важным вкладом в укрепление международного режима нераспространения и повышения глобальной безопасности. Важным элементом укрепления этого режима является дополнительный протокол, и Украина осуществляет шаги по ратификации своего дополнительного протокола. Реализация дополнительных обязательств по протоколу потребует существенно больших затрат, и в этой связи он обращается за помощью Агентства по линии программ технического сотрудничества.

59. Украина обеспокоена возникшими в мире новыми угрозами безопасности, и в этом контексте она призывает к более широкому международному сотрудничеству в предотвращении применения ядерных и радиоактивных материалов в террористических целях. Она поддерживает выводы Международной конференции партнеров по Инициативе по сокращению глобальной угрозы, недавно состоявшейся в Вене, а также сделала взнос в Фонд ядерной безопасности. Украина высоко оценивает деятельность Агентства, направленную на поддержку реализации международных инициатив в сфере повышения сохранности ядерных и радиоактивных материалов, недопущения их незаконного оборота, и она выступает за

укрепление системы физической защиты ядерного материала. Для Украины этот вопрос имеет особое значение в связи с наличием значительного количества топливосодержащих масс в разрушенном реакторе на Чернобыльской АЭС, а также радиоактивных материалов в Чернобыльской зоне. Участие Агентства в решении этих вопросов, широкое международное сотрудничество в рамках двусторонних и многосторонних программ, должны быть адекватны сложности и масштабности задач, решаемых на объекте "Укрытие" и в Чернобыльской зоне. Существенную помощь в решении этих вопросов оказывают проекты технического сотрудничества, осуществляемые в Украине.

60. Украина заявила о намерении придерживаться положений *Кодекса поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников*. Она реализует комплекс мер, направленных на усиление сохранности радиоактивных источников, которые включают создание государственной системы регистрации, учета и контроля источников, законодательные изменения, направленные на усиление экспортного контроля, а также на усиление требований к физической защите источников ионизирующих излучений. Украина поддерживает также расширение деятельности Агентства в рамках плана действий по повышению безопасности и сохранности источников излучения.

61. Преодоление последствий чернобыльской аварии, а также снятие Чернобыльской АЭС с эксплуатации остаются для Украины приоритетными задачами, и на их решение направляется значительная часть государственного бюджета. Помощь в этой работе оказывают многие иностранные компании, и их усилия оцениваются весьма высоко. В то же время имеются серьезные проблемы, в частности существенное отставание от графика строительства хранилища отработавшего ядерного топлива приводит к значительным дополнительным затратам. Он обращается с просьбой к странам-донорам Счета ядерной безопасности ЕБРР об оказании необходимой помощи в решении этой проблемы. Хотя реализация проекта преобразования объекта "Укрытие" в экологически безопасную систему близка к завершению, стоимость сооружения этого объекта превысит ресурсы, имеющиеся по линии Фонда по чернобыльскому укрытию. Столь масштабный и сложный проект требует уверенности в наличии средств для его завершения. Украина выполнила все взятые на себя обязательства по останову эксплуатации Чернобыльской АЭС в рамках Оттавского меморандума. Он рассчитывает, что страны "семерки" и Европейского Союза также выполняют свои обязательства, в частности в ближайшее время будет решена проблема мобилизации дополнительных ресурсов в Фонд по чернобыльскому укрытию.

62. Результаты программы технического сотрудничества Агентства демонстрируют способность Агентства эффективно реагировать на потребности государств-членов. В рамках этой программы Украина получила возможность воспользоваться наилучшим мировым опытом и экспертными знаниями, а также возможность поделиться своим опытом с другими странами-членами. Майская региональная координационная встреча определила вопросы, требующие особого внимания со стороны Агентства, а именно: управление ресурсом оборудования атомных станций; сохранение знаний и опыта в ядерном секторе; безопасность исследовательских реакторов, физическая защита, обращение с радиоактивными отходами.

63. Украина также поддерживает деятельность Агентства по укреплению сотрудничества в сфере ядерных наук. В долгосрочной перспективе ядерная энергетика будет играть одну из ключевых ролей в энергообеспечении многих стран, включая Украину. В этом контексте важно закладывать основы для будущего развития, в частности посредством реализации ИНПРО.

64. Г-н КОРБИ (Тунис) говорит, что сотрудничество с Агентством в развитии сектора науки и технологии и в содействии мирному использованию ядерной технологии для его страны является высокоприоритетной задачей.

65. Программа технического сотрудничества Агентства помогает финансировать проекты в рамках национальных программ, программ АФРА и международных программ и обеспечивает тунисским гражданам возможности обучения для развития их экспертных знаний в целом разнообразии областей. Он отмечает в этой связи, что Технический центр механических и электрических отраслей в Тунисе был объявлен в качестве регионального надзорного центра для группы АФРА. Тунис рассчитывает на неизменную поддержку со стороны Агентства в деле развития своих научных и технологических экспертных знаний в сфере мирного использования ядерной энергии, в частности в рамках программы технического сотрудничества для его страны на 2005-2006 годы.

66. Кроме того, продолжается мирное научное и технологическое сотрудничество Туниса с другими арабскими государствами как на двусторонней основе, так и в рамках Союза арабского Магриба и Лиги арабских государств. Он призывает Агентство более тесно сотрудничать с Арабским агентством по атомной энергии, штаб-квартира которого находится в Тунисе, поскольку оба эти органа имеют общие цели и принципы.

67. Руководствуясь своим стремлением сделать Средиземноморье зоной мира и солидарности, Тунис провел у себя саммит в формате "5+5", который обеспечил более тесные политические, экономические, социальные и культурные связи между государствами двух побережий Средиземноморья. Кроме того, в Тунисе состоится Всемирная встреча на высшем уровне по информационному обществу 2005 года, которая предоставит новую возможность преодолеть информационное неравенство между Севером и Югом.

68. Как первое государство, которое ратифицировало АФРА, Тунис в сотрудничестве с Агентством проводил у себя семинары и учебные курсы, которые обеспечили ценную поддержку проектам АФРА. Он отмечает, что в настоящее время членами АФРА являются 30 из 34 африканских государств - членов Агентства, и он призывает государства-члены, являющиеся донорами, поддержать его программы.

69. Он с удовлетворением объявляет, что Тунис выполнил свои обязательства перед Агентством, выплатив свои обязательные взносы за текущий год, и он придерживается графика погашения своей задолженности в отношении проектов технического сотрудничества. Он призывает все государства-члены выплатить свои взносы, с тем чтобы Агентство могло полностью осуществить свои программы.

70. Выражая поддержку усилиям Агентства, направленным на повышение ядерной безопасности и физической ядерной безопасности, он призывает все государства присоединяться к соответствующим международным договорно-правовым документам, соблюдать их положения и принимать меры против незаконного оборота ядерного материала. Тунис присоединился к Пелиндабскому договору и стремится к укреплению режима гарантий, нераспространения ядерного оружия и запрещения ядерных испытаний. Он вновь заявляет о готовности Туниса подписать дополнительный протокол, направленный на укрепление режима гарантий, и полностью соблюдать его положения. Он с удовлетворением отмечает, что все большее число государств ратифицирует этот протокол или выражает свое намерение сотрудничать с Агентством в этом направлении.

71. Тунис обеспокоен неизменным отказом Израиля присоединиться к ДНЯО и призывает эту страну согласно соответствующим резолюциям и в качестве вклада в укрепление доверия и в ближневосточный мирный процесс поставить свои ядерные установки под гарантии Агентства. Кроме того, Тунис вновь заявляет о своей поддержке создания на Ближнем Востоке ЗСЯО.

72. Международная солидарность – это лучший путь противодействия всем формам экстремизма и фанатизма. В этой связи Агентство может играть существенную роль путем распространения навыков, знаний и передачи технологии, поддерживая создание национального потенциала в развивающихся странах, особенно в областях продовольственной безопасности, управления водными ресурсами, здравоохранения и охраны окружающей среды, и осуществляя свою деятельность, призванную обеспечить неизменный прогресс в ядерной науке и исследованиях, а также в предотвращении терроризма.

73. Г-н БАХРАН (Йемен) поддерживает усилия Агентства по укреплению международного сотрудничества в содействии мирному использованию ядерной энергии.

74. В связи с ядерной и радиационной безопасностью и физической безопасностью области, которые представляют для Йемена особый интерес – это сохранность и безопасность радиоактивных источников, безопасность отходов и безопасность перевозки радиоактивных материалов. Безопасность и сохранность радиоактивных источников – это две стороны одной медали, и они являются основной предпосылкой для развития мирных применений ядерной энергии. Он обращает внимание также на укрепление международного режима гарантий и его применение ко всем государствам в интересах справедливости и равенства. Йемен поддерживает меры Агентства по противодействию незаконному обороту ядерных материалов и других радиоактивных источников. *Кодекс поведения по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников* – это важный документ, и содержащиеся в нем руководящие материалы в среднесрочной и долгосрочной перспективе могут служить в качестве основы для международных договорно-правовых документов, которые могли бы восполнить существующие пробелы в нормах международного права в этой области. Хотя достигнуть согласия по такому договорно-правовому документу будет непросто, это может стать возможным на основе совместных действий и ясности цели. Йемен, который проявляет интерес к этому предмету с конца 90-х годов прошлого столетия, присоединился к другим странам, представившим многочисленные проекты резолюций по безопасности и сохранности радиоактивных источников. Его цель - защитить людей и окружающую среду от разнообразных опасностей, включая риск противоправных действий для достижения злонамеренных целей.

75. Кроме того, Йемен придает значение передаче развивающимся странам надлежащей ядерной технологии для мирных экономических и социальных целей, связанных, в частности, с сельским хозяйством, промышленностью, медициной, гидрологией, окружающей средой, производством энергии, опреснением воды и научными исследованиями. Деятельность по техническому сотрудничеству Агентства оказывает прямое воздействие на повседневную жизнь людей и на перспективы будущих поколений, и он призывает государства-члены, которые в состоянии сделать это, увеличить свои взносы в программу технического сотрудничества. В Йемене благодаря помощи Агентства стало возможным создание первого в стране центра лечения рака с помощью излучений. Он призывает Агентство расширить также свою поддержку, оказываемую Соглашению АРАЗИЯ.

76. Его страна - решительный сторонник общего ядерного разоружения и ликвидации ядерной угрозы людям и окружающей среде в соответствии с ДНЯО. Международный режим гарантий Агентства должен распространяться на все ядерные установки во всех без исключения странах. Таким образом, Израиль должен присоединиться к ДНЯО и подписать соглашение о гарантиях и дополнительный протокол. Ядерная деятельность Израиля создает существенную угрозу не только для данного региона, но и для всего человечества; эта деятельность ни от кого не является тайной, и она – основная тема сообщений местных, региональных и международных средств информации. Нормы ядерной безопасности и физической ядерной безопасности в Израиле самые низкие в мире, поскольку единственный интерес для правительства этой страны - война и разрушения, а мир ему безразличен.

77. Г-н ХРИСТЕНСЕН (Дания) говорит, что следует продолжать усилия в целях укрепления международного сотрудничества в предотвращении распространения ОМУ, особенно с тем, чтобы оно не попало в руки террористов. Эта задача является важнейшим пунктом глобальной повестки дня.

78. Универсальный режим ядерного нераспространения, поддерживаемый прочной системой международных гарантий – это важная основа для усилий по обеспечению ядерного разоружения и поддержания коллективной безопасности. Дания считает, что дополнительный протокол должен стать стандартом для всех стран, которые являются участниками ДНЯО, и поэтому она настоятельно призывает все государства, не обладающие ядерным оружием, подписать и ввести в действие свои соответствующие соглашения о гарантиях и дополнительные протоколы. ДНЯО в соответствии со статьями I и II Договора признает неотъемлемое право всех своих участников осваивать и использовать ядерную энергию в мирных целях, вместе с тем должно быть абсолютно ясно, что возможное злоупотребление гражданскими ядерными программами, использование их для военных целей, недопустимо. Одной из предпосылок является эффективная проверка, и поэтому исключительно важно, чтобы все государства - участники ДНЯО присоединились к полному диапазону договорно-правовых документов, посвященных проверке, в частности разработанных под эгидой Агентства. Скрытая ядерная программа Ирана и неизменные усилия Агентства, направленные на обретение полного ее понимания, доказывают насколько важны эти меры. Необходимо выполнить принятую Советом 18 сентября 2004 года резолюцию, касающуюся осуществления соглашения о гарантиях в связи с ДНЯО в Исламской Республике Иран и содержащуюся в документе GOV/2004/79, особенно в том, что касается в плане приостановления Ираном всей своей деятельности, связанной с обогащением.

79. Дания, которая наделяет ядерную безопасность высоким приоритетом, выражает Агентству признательность за то, как быстро оно переориентировало и укрепило свою деятельность, относящуюся к защите от ядерного терроризма. Вместе с тем необходимо подчеркнуть, что именно государства, занимающиеся мирной ядерной деятельностью, несут ответственность за ее осуществление в соответствии с самыми строгими нормами безопасности. В условиях противодействия угрозе ядерного терроризма его страна поддерживает созыв дипломатической конференции для внесения поправок в КФЗЯМ. Кроме того, она приветствует различные международные инициативы, направленные на определение, обеспечение контроля, сохранности, возвращения или содействие захоронению уязвимого ядерного и другого радиоактивного материала, относящегося к категории высокого риска, включая Инициативу по сокращению глобальной угрозы.

80. Дания приветствует также план действий по снятию с эксплуатации ядерных установок. Снятие с эксплуатации ядерных исследовательских реакторов Дании и связанных с ними установок начнется осенью 2004 года и продлится 15-20 лет. В ходе подготовки к этим операциям датские компетентные органы опирались на рекомендации и консультации Агентства. Она готова делиться своим опытом, накапливаемым в процессе этой работы, с другими странами. Кроме того, Дания приветствует план действий в целях усиления международной системы готовности и реагирования в случае ядерных и радиационных аварийных ситуаций.

81. Дания, которая демонстрирует свою поддержку, в течение ряда лет выплачивая свой взнос в ФТС в полном объеме и вовремя, считает, что достигнутое соглашение об уровне Фонда на следующее два года являет собой хорошую основу для технического сотрудничества. Деятельность по техническому сотрудничеству необходимо ориентировать на спрос, и она должна пользоваться сильной финансовой и существенной поддержкой со стороны стран-получателей, которые должны обеспечивать также, чтобы такая деятельность осуществлялась в условиях поддающейся проверке ядерной и радиационной безопасности, а также физической ядерной безопасности.

82. Г-н ГОНСАЛЕС АНИНАТ (Чили) говорит, что Чили, будучи страной, которая поддерживает глобальное и поддающееся проверке разоружение, подписала все договорно-правовые документы, касающиеся нераспространения ОМУ, или присоединилась к ним. Она разделяет мнение других государств региона Латинской Америки и Карибского бассейна относительно использования ядерной энергии в мирных целях, которые считают, что эти международные договорно-правовые документы по нераспространению не должны использоваться для ограничения свободы мирных исследований и разработок в области ядерной энергии. У Чили возникают некоторые трудности с ДНЯО, поскольку простое владение ядерным оружием подразумевает определенную степень неустойчивости и угрозы, не совместимой с Уставом Организации Объединенных Наций.

83. Чили является также участником ряда международных договорно-правовых документов, относящихся к сферам ядерной и радиационной безопасности, помощи в случае чрезвычайной ситуации, гражданской ответственности за ядерный ущерб и физической защиты ядерного материала. Как одно из государств, ратифицировавших ДВЗЯИ, она призывает все государства присоединиться к этому Договору в интересах укрепления доверия и создания более безопасной международной среды.

84. Использование ядерной энергии в мирных целях вносит все больший вклад в устойчивое развитие в областях производства электроэнергии, продовольствия, сельского хозяйства и здравоохранения. Важную роль в содействии использованию ядерной энергии в Чили и контроле за ним играет Чилийская комиссия по ядерной энергии. Одним из достижений было уничтожение средиземноморской плодовой мухи с использованием МСН, что позволяет экономить 200 млн. долл. ежегодно.

85. Как обнаруживают многие страны, в ситуациях, когда обычных источников уже недостаточно или цены на международном рынке слишком неустойчивы, ядерная энергетика может использоваться для преодоления дефицита энергии. Вместе с тем необходимо решить целый комплекс технических проблем, таких, как приобретение радиоактивного материала для изготовления ядерного топлива, рециклирование отходов топлива и обработка радиоактивных отходов. Озабоченность вызывает тот факт, что отходы, какой бы обработке они не подвергались, остаются радиоактивным.

86. В том, что касается морской перевозки ядерных материалов, пока еще нет никаких эффективных способов возвращения ядерного материала при разливах в открытом море, равно как и возвращения контейнеров. Другие вопросы, вызывающие серьезное беспокойство, включают ответственность в случае аварии и экологического ущерба. Чили участвует в ряде дипломатических инициатив, направленных на совершенствование международных норм, относящихся к такой перевозке, и она рекомендует, чтобы страны-перевозчики принимали все возможные меры к тому, чтобы обеспечивать максимально возможную безопасность грузов, используя, как минимум, нормы безопасности Агентства и ИМО. Существует необходимость совершенствования соответствующего законодательства и одобрения международных норм, относящихся к перевозке радиоактивных материалов, в особенности в связи с загрязнением морской среды, своевременной и надлежащей информацией о морских маршрутах, включая частоту их использования и количество груза в каждой отправке, передачей планов чрезвычайных мер в случае аварии и обязательством обеспечить возвращение радиоактивных отходов в случае разлива или потери. Кроме того, необходимо создать механизмы проверки, с тем чтобы гарантировать соблюдение норм безопасности и режима ответственности, созданного для возмещения ядерного ущерба. План действий по безопасности перевозки радиоактивных материалов, одобренный Советом управляющих в марте 2004 года, содержит некоторые идеи Чили, такие, как ответственность за ущерб в случае аварии, своевременное уведомление и применение более строгих норм безопасности перевозок. Этот вопрос следует включить в повестку дня Генеральной Ассамблеи в целях созыва дипломатической конференции для согласования юридически обязательного договорно-правового документа,

касающегося международной перевозки радиоактивных материалов, совместимого с положениями Конвенции по морскому праву.

87. Одна из наиболее неотложных задач, стоящих перед международным сообществом – это укрепление проверки в соответствии с международными договорно-правовыми документами по вопросам разоружения. Что касается гарантий Агентства, то это достигается на основе дополнительного протокола к соглашениям о гарантиях в связи с ДНЯО. Чили, со своей стороны, подписала и ратифицировала дополнительный протокол. Она готова оказать любое содействие расширению универсальности дополнительного протокола согласно соответствующему плану действий. Настало время для разработки второго этапа этого плана действий. В современных условиях, когда совершаются террористические нападения и возрастает озабоченность в плане безопасности, существует острая необходимость контроля за производством и продажей оружия, включая чувствительные технологии и изделия или технологии и изделия двойного использования. Чили поддерживает ряд инициатив в этой связи, таких, как резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности, касающаяся мер по предотвращению незаконного оборота ядерного, химического или биологического оружия, средств его доставки и относящихся к ним материалов. Она участвует также в Инициативе по защите от распространения, которая представляет собой международные ответные действия на сложные задачи, которые ставит ОМУ.

88. Обращаясь к вопросу о техническом сотрудничестве, он говорит, что в Чили ядерные технологии оказывают экономическое и социальное воздействие в таких областях, как здравоохранение, сельское хозяйство, промышленность, горная добыча, рыболовство, водные ресурсы и окружающая среда. Например, используются новые диагностические методы в целях изучения и оценки воздействия сельскохозяйственных пестицидов на окружающую среду и здоровье человека, а также улучшения сельскохозяйственной продукции. Кроме того, Институт инноваций в горной промышленности и металлургии разработал два опытных образца приборов для измерения содержания меди в процессе извлечения, которые в настоящее время проходят испытания. Кроме того, ядерные методы используются для борьбы с вредным цветением морской воды, известным как "красный прилив", а также в здравоохранении для диагностики сердечно-сосудистых и раковых заболеваний. Чили пользуется также плодами стажировок, научных посещений и практикумов Агентства. Признается растущая профессиональная и техническая компетенция ее граждан: количество иностранных стажеров в 2003-2004 годах возросло до 29. Предложения Чили по проектам технического сотрудничества на двухгодичный период 2005-2006 годов нацелены на повышение ее внешнеторгового потенциала, с тем чтобы получить доступ к новым рынкам, которые были открыты благодаря недавно заключенным соглашениям о свободной торговле с Европейским союзом, Соединенными Штатами Америки и Республикой Корея.

89. Чили является одной из первых стран, которые внедрили новый механизм оплаты - расходы по национальному участию (РНУ) - для двухгодичного периода 2005-2006 годов. Кроме того, она сделает существенный взнос в ФТС на 2005 год.

90. Значение ядерной энергетики будет возрастать, и это позволит удовлетворять будущие потребности в энергии при условии, что будут сделаны шаги по решению известных создающих препятствия проблем, а именно: обладания ядерными арсеналами, которые снижают доверие к мирному использованию ядерной энергии, новой политики, которая, находясь в явном противоречии с международным правом, рассматривает возможность использования ядерной энергии для отражения возможных вооруженных нападений, и потенциально катастрофических последствий для человечества ядерного терроризма. Признание общественностью имеет исключительное значение, и Агентству следует прилагать все усилия к тому, чтобы привлечь особое внимание к выгодам ядерных технологий и поменять укоренившееся общественное восприятие. Чили на чрезвычайной сессии Генеральной Ассамблеи окажет поддержку идее созыва конференции в этих целях.